



РЕЗОЛЮЦИИ

ПЕРВАЯ СЕССИЯ

23 января - 18 февраля 1946 года • Черч Хауз, Вестминстер, Лондон

1 (I). Созыв Международной конференции по здравоохранению

Резолюция от 15 февраля 1946 года

Экономический и Социальный Совет, принимая во внимание декларацию относительно Созыва международной конференции по здравоохранению, предложенную в Сан-Франциско совместно делегациями Бразилии и Китая и единогласно принятую, и признавая срочную необходимость в международных мероприятиях в области народного здравоохранения,

1. *постановляет* созвать международную конференцию для рассмотрения вопросов об сфере действия международных мероприятий в области народного здравоохранения и об аппарате для их проведения и для рассмотрения предложений об учреждении единой международной организации здравоохранения при Организации Объединенных Наций;

2. *обращается* к членам Организации Объединенных Наций с настоятельной просьбой пригласить на эту конференцию в качестве своих представителей специалистов по вопросам народного здравоохранения;

3. *учреждает* Подготовительный технический комитет для выработки проекта повестки дня с пояснениями к ней и предложений, которые будут внесены на рассмотрение этой конференции, причем в состав Комитета в качестве его членов или их заместителей назначаются нижеследующие эксперты:

д-р Грегорио Бермани... (Аргентина)
д-р Рене Зайд... (Бельгия)
д-р Геральдо Г. де-Паула-Суза

(Бразилия)

генерал-майор Г. Б. Чисхольм (Канада)

д-р П. З. Кинг... (Китай)

(Заместитель: д-р Зэминг Цзе)

д-р Иосиф Канчик... (Чехословакия)

д-р Али Тефик Шупа-паша... (Египет)

д-р Андре Кавальон... (Франция)

(Заместитель: д-р Ксавье Лекланш)

д-р Фокион Копанарис... (Греция)

майор С. Мани... (Индия)

(Заместитель:

д-р Чунни Лал Катъял)

д-р Мануэль Мартинес-Баес (Мексика)

д-р Карл Эванг... (Норвегия)

д-р Мартин Каспржак... (Польша)

сэр Вильсон Джемсон

(Соединенное Королевство)

(Заместитель:

д-р Мельвил Маккензи)

начальник Медицинского управления
Томас Паррэн
(Соединенные Штаты Америки)
(Заместитель:

д-р Джэмс А. Дауэлл)

д-р Андрия Стампар... (Югославия)
и в качестве консультантов представители
Панамериканского санитарного бюро, Междоународного бюро общественной гигиены,
Организации здравоохранения при Лиге
Наций и ЮНРРА;

4. *предлагает* Подготовительному техническому комитету собраться в Париже не позднее 15 марта 1946 г. и не позднее 1 мая 1946 г. представить членам Организации Объединенных Наций и Совету свой доклад, включающий проект повестки дня с пояснениями к ней и предложения;

5. *постановляет*, что все соображения, которые могут быть высказаны Советом на своей второй сессии относительно доклада Подготовительного технического комитета, будут сообщены предусматриваемой международной конференцией;

6. *порукает* Генеральному Секретарю созвать конференцию не позднее 20 июня 1946 г. и в консультации с Председателем Совета выбрать место ее созыва.

2 (I). Организация Секретариата

Резолюция от 16 февраля 1946 года

Экономический и Социальный Совет, принимая во внимание рекомендацию Генеральной Ассамблеи относительно организации Секретариата,

1. *выражает свое согласие* с рекомендацией Генеральной Ассамблеи, уполномочивающей Генерального Секретаря предпринять все необходимые шаги для обеспечения требуемой согласованности между Экономическим департаментом и Социальным департаментом;

2. *обращает* внимание Генерального Секретаря на соображения относительно организации статистической работы Секретариата, изложенные в приложении IV к докладу Подготовительной комиссии.

3 (I). Комитет по делам беженцев и перемещенных лиц

Резолюция от 16 февраля 1946 года

Экономический и Социальный Совет,

1. *принимая во внимание*, что Генеральная Ассамблея 12 февраля 1946 г. приняла нижеследующую резолюцию:

«Генеральная Ассамблея,

признавая, что проблема беженцев и перемещенных лиц всех категорий является неот-

ложной проблемой, и признавая необходимость ясного разграничения между подлинными беженцами и перемещенными лицами, с одной стороны, и военными преступниками, квислингами и предателями, упомянутым в пункте *d*, с другой стороны,

a) **решает** передать эту проблему Экономическому и Социальному Совету для тщательного и всестороннего изучения, включив ее пунктом 10-м в повестку дня первой сессии Совета, и для доклада во второй части первой сессии Генеральной Ассамблеи;

b) **рекомендует** Экономическому и Социальному Совету создать специальный комитет для быстрого произведения исследования вопроса и составления доклада, указанного в пункте *a*;

c) **рекомендует** Экономическому и Социальному Совету при рассмотрении вопроса иметь в виду следующие принципы:

I) эта проблема по своему масштабу и характеру является международной;

II) беженцы или перемещенные лица, заявившие окончательно и определенно, совершенно свободно и по полному ознакомлению с фактами, в том числе с соответствующей информацией, сообщенной правительствами стран их происхождения, веские возражения против возвращения в страны своего происхождения, не будут принуждаться к возвращению на родину, поскольку они не подпадают под действие пункта *d*, приведенного ниже. Такими беженцами или перемещенными лицами будет заниматься тот международный орган, который будет признан или учрежден в результате доклада, упомянутого выше в пунктах *a* и *b*, за исключением тех случаев, когда правительство страны, где обосновались беженцы, заключит соглашение с этим органом с тем, чтобы принять на себя все расходы по содержанию беженцев и ответственность за их защиту;

III) главная задача в отношении перемещенных лиц заключается в том, чтобы поощрять их скорейшее возвращение в страны их происхождения и содействовать этому возвращению всеми возможными способами. Эта помощь может выражаться в содействии заключению двусторонних соглашений об оказании взаимной помощи по репатриации таких лиц, с соблюдением принципов, изложенных выше в абзаце *c* (II).

d) **считает**, что никакое действие, предпринятое в результате настоящей резолюции, не будет носить такого характера, чтобы в какой-либо мере препятствовать выдаче и наказанию военных преступников, квислингов и предателей, в соответствии с ныне действующими или будущими международными соглашениями и договорами.

e) **считает**, что немцы, переводимые в Германию из других государств или бежавшие в другие государства от союзных войск, не подпадают под действие настоящей декларации, поскольку вопрос о них может разрешаться союзными оккупационными властями в Германии по соглашению с правительствами соответствующих стран;

учреждает Комитет по делам беженцев и перемещенных лиц.

2. Функцией этого Комитета является быстрое и всестороннее изучение проблемы беженцев и перемещенных лиц всех категорий и представление соответствующего доклада Совету на его второй сессии.

3. При изучении этого вопроса в составлении своего доклада Комитет принимает во внимание принципы, изложенные в пунктах *c*, *d* и *e* приведенной выше резолюции Генеральной Ассамблеи. Он знакомится со стенографическими отчетами Третьего комитета Генеральной Ассамблеи, относящимися к вопросу о беженцах. Он должен также считаться с тем, что в докладе Третьего комитета Генеральной Ассамблеи было единогласно выражено сочувствие испанским беженцам-республиканцам и было высказано настойчивое пожелание о том, чтобы Экономический и Социальный Совет изучил вопрос о них с особенной тщательностью и вниманием.

4. В состав Комитета входят следующие члены Организации Объединенных Наций, имеющие в нем по одному представителю:

Австралия, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бразилия, Доминиканская Республика, Канада, Китай, Колумбия, Ливан, Нидерланды, Новая Зеландия, Перу, Польша, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика, Франция, Чехословакия, Югославия.

5. Директор Межправительственного комитета по делам беженцев и генеральный директор ЮНРРА или их представители приглашаются заседать в Комитете в качестве консультантов.

6. Комитет сам избирает своих должностных лиц.

7. Комитет может учреждать такие подкомитеты, которые могут оказаться необходимыми во всех отраслях его работы, включая производство исследований и поездки на места. Он имеет право собирать доказательный материал от лиц и учреждений по собственному выбору, равно как и пользоваться их советами.

8. Комитет соберется в Лондоне 31 марта 1946 года. Он будет держать себя в распоряжении Совета до начала третьей сессии последнего.

9. Доклад Комитета, после его пересмотра в соответствии с указаниями Совета, передается Генеральным Секретарем членам Организации Объединенных Наций не позднее чем за сорок пять дней до открытия второй части первой сессии Генеральной Ассамблеи 3 сентября 1946 г. Доклад этот, вместе с замечаниями государств-членов Организации Объединенных Наций, должен быть рассмотрен Советом на его третьей сессии, и соображения и рекомендации Совета относительно этого доклада должны быть переданы Генеральной Ассамблее.

4 (1). Комитет по проведению мероприятий для консультации с неправительственными организациями

Резолюция от 16 февраля 1946 года

1. Ввиду рекомендации Генеральной Ассамблеи о том,

«а) чтобы Экономический и Социальный Совет провел в возможно короткий срок надлежащие мероприятия, для того чтобы Всемирная федерация профессиональных союзов и Международный кооперативный альянс, а также другие неправительственные международные организации, чьим опытом Экономический и Социальный Совет найдет нужным воспользоваться, могли сотрудничать, в целях консультации, с Экономическим и Социальным Советом;